



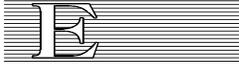
مفوضية الاتحاد الأفريقي



الأمم المتحدة
المجلس الاقتصادي والاجتماعي
اللجنة الاقتصادية لأفريقيا

الدورة الخامسة لمؤتمر وزراء الاقتصاد والمالية الأفريقيين

الدورة الثالثة والأربعون للجنة الاقتصادية لأفريقيا



Distr.: GENERAL

E/ECA/CM/43/Add.1/Rev.5

AU/CAMEF/MIN/AG(V)/Rev.5

Date: 21 March 2010

Arabic

Original: English

الاجتماعات السنوية المشتركة الثالثة
لمؤتمر الاتحاد الأفريقي لوزراء الاقتصاد والمالية
ومؤتمر اللجنة الاقتصادية لأفريقيا لوزراء المالية
والتخطيط والتنمية الاقتصادية

ليلونغوي، ملاوي

29 و30 آذار/مارس 2010

مشروع جدول الأعمال المشروح

الموضوع: تعزيز نمو مستدام وبمعدلات عالية من أجل خفض البطالة في أفريقيا

1 - افتتاح المؤتمر

سيفتتح المؤتمر رسمياً رئيس جمهورية ملاوي، معالي الدكتور بينغو وا موتاريكا،. كما سيدلي ببيانات افتتاحية كل من :

- رئيس مكتب المؤتمر المنتهية ولايته صاحب المعالي، السيد يوسف بطرس غالي، وزير المالية، جمهورية مصر العربية
- شيخ سيدي ديارا، وكيل الأمين العام للأمم المتحدة، والمستشار الخاص لشؤون أفريقيا والممثل السامي المعني بأقل البلدان نمواً والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية
- السيد عبد الله جانيه، وكيل الأمين العام للأمم المتحدة، والأمين التنفيذي للجنة الاقتصادية لأفريقيا
- السيد جان بينغ، رئيس مفوضية الاتحاد الأفريقي

2 - انتخاب أعضاء المكتب

سيُعلن عن التشكيلة الجديدة للمكتب على إثر إجراء مشاورات بين رؤساء الوفود. وسيشكل المكتب من خمسة أعضاء على النحو التالي: رئيس واحد، وثلاثة نواب للرئيس، ومقرر واحد، يُنتخبون على أساس التمثيل الجغرافي العادل. وسيترأس الرئيس الجديد بقية المداولات بعد إبداء ملاحظات موجزة. وترفق بمشروع جدول الأعمال المشروح هذا قائمة تضم أعضاء المكتبين السابقين والترشيحات المقترحة للمكتب القادم.

3 - اعتماد جدول الأعمال وبرنامج العمل

سيدعى المؤتمر إلى النظر في مشروع جدول الأعمال وبرنامج العمل المؤقتين واعتمادهما رهناً بإجراء التعديلات عليهما إذا استدعى الأمر ذلك.

4 - استعراض التطورات الاقتصادية والاجتماعية التي حدثت مؤخراً في أفريقيا

في إطار هذا البند، ستقدم الاستنتاجات والتوصيات الرئيسية لاستعراض الظروف الاقتصادية والاجتماعية لعام 2010 وستجري مناقشتها. وستعتمد المناقشات على التحليلات الواردة في التقرير الاقتصادي المعني بأفريقيا لعام 2010. كما ستناقش قضايا السياسات العامة الرئيسية المتعلقة بتعافي النمو في أفريقيا في أعقاب الأزمة الاقتصادية العالمية التي حدثت مؤخراً والتطورات الاقتصادية الأخرى في القارة.

5 - مناقشة وزارية عن السياسات بشأن موضوع المؤتمر: تعزيز نمو مستدام وبمعدلات عالية من أجل خفض البطالة في أفريقيا

في إطار هذا البند، سيكون هناك عرض قصير لتقديم موضوع المؤتمر والقضايا التي ينبغي تناولها. وسيلي ذلك تنظيم حلقتي نقاش بشأن القضايا الرئيسية ذات الصلة بالموضوع. وستجمع حلقتا النقاش المشاركين من المستوى الوزاري ومن كبار صناعات السياسة. وستشهد حلقات النقاش مشاركة رفيعة المستوى من جانب وكالات ومنظمات الأمم المتحدة وغيرها من المنظمات الحكومية الدولية، والمجتمع المدني والقطاع الخاص، والدوائر الأكاديمية. وستشتمل وثائق

المعلومات الأساسية على ورقة المسائل وغيرها من الأوراق والدراسات التقنية التي أعدها المؤتمر.

تقديم موضوع المؤتمر: السيد ماكسويل مكويزالامبا ، مفوض الشؤون الاقتصادية بمفوضية الاتحاد الأفريقي

• **حلقة المناقشة الأولى: تعزيز نمو مستدام وبمعدلات عالية من أجل خفض البطالة في أفريقيا**

استناداً إلى الدروس المستفادة من الخبرة المكتسبة مؤخراً في مجال النمو، سيتناول النقاش طائفة من المسائل تتعلق بالصلة بين النمو والعمالة والحد من الفقر في أفريقيا، مع التركيز بشكل خاص على التحديات المطروحة أمام تحقيق نمو مستدام وسريع في أفريقيا، ويشمل ذلك الفرص والقيود؛ ومحركات ومصادر النمو؛ والأنماط القطاعية الناشئة في مجال النمو؛ والتحديات المتعلقة بتهيئة بيئة مواتية من حيث السياسات العامة لتحقيق نمو مستدام بمستويات أعلى لصالح جميع شرائح المجتمع.

وتتيح هذه الحلقة فرصة لتبادل الخبرات بشأن أفضل الممارسات والسياسات العامة الوطنية التي أثبتت نجاحها في تعزيز تحقيق مستويات عالية من النمو الذي يؤدي إلى استحداث فرص العمل والحد من الفقر في طائفة واسعة من البلدان الأفريقية، وذلك توجيهاً للوصول إلى توافق آراء بشأن الاستراتيجيات والنهج الملائمة لزيادة النمو والحد من الفقر. كما سنتناول المناقشات دور الجهات الرئيسية صاحبة المصلحة، بما في ذلك الحكومات والقطاع الخاص في مجال إنشاء المشاريع وخلق فرص العمل.

• **حلقة المناقشة الثانية: تأثير الأزمة المالية والاقتصادية العالمية في العمالة والحد من الفقر في أفريقيا**

ستركز حلقة المناقشة هذه على تأثير الأزمة المالية والاقتصادية العالمية في العمالة والحد من الفقر في أفريقيا. وستناقش الوضع الراهن للعمالة وسوق العمل في أفريقيا في أعقاب

الركود الاقتصادي العالمي، من أجل إعادة توجيه الاستراتيجيات والسياسات القائمة بغية التصدي لآثار الأزمة على العمالة والحد من الفقر.

وستركز المناقشات بشكل خاص على التدخلات السياسية الرامية إلى تحقيق نمو شامل وخلق فرص العمل في أفريقيا، مع التركيز على الصلة بين سياسات الاقتصاد الكلي وسياسات العمل، وسياسات الحماية الاجتماعية وشبكات الأمان للفئات الضعيفة، والروابط بين المناطق الريفية والحضرية في مجال النمو، والعمالة والحد من الفقر والتوزيع القطاعي. كما ستسلط المناقشات الضوء بصفة خاصة على القطاعات ذات الأولوية التي تنطوي على إمكانيات كبيرة لخلق فرص العمل لمعظم المواطنين في البلدان الأفريقية. وللمضي قدماً سيجري التركيز على الاستثمارات في الزراعة والهيكل الأساسية الريفية بغية تحقيق الأمن الغذائي والتخفيف من وطأة الفقر؛ وتحسين الأوضاع للاستثمار الخاص الأجنبي والمحلي على السواء؛ والتصدي لتحدي البطالة الذي يواجه الشباب والنساء؛ والعمل على بناء القدرات.

6 - إطلاق التقرير الاقتصادي المتعلق بأفريقيا لعام 2010 الذي يتناول الموضوع: تعزيز نمو مستدام وبمعدلات عالية من أجل خفض البطالة في أفريقيا (ملاحظات موجزة يعقبا مؤتمراً صحفي لرئيس مفوضية الاتحاد الأفريقي، والأمين التنفيذي للجنة الاقتصادية لأفريقيا يتناول التقرير الاقتصادي المتعلق بأفريقيا لعام 2010 وغيره من قضايا الساعة)

7- حوار على المستوى الوزاري يتناول السياسات العامة بشأن: الزراعة والأمن الغذائي والحد من الفقر في أفريقيا: التحديات والفرص

سيكون هناك عرض موجز في إطار هذا المنبر للأولويات الاستراتيجية لمفوضية الاتحاد الأفريقي خلال عام 2010: الزراعة والأمن الغذائي على نحو ما أقره رؤساء الدول والحكومات في تموز/ يولييه 2009. كما يتسق هذا الموضوع مع رؤية معالي الرئيس الحالي للاتحاد الأفريقي، الدكتور بينجو وامتاريكا، من جمهورية ملاوي.

8 - تقديم تقرير لجنة أفريقيا: وزيرة التعاون الإنمائي، للدانمرك

في إطار هذا البند ، ستقدم وزيرة التعاون الإنمائي في الدانمرك، السيدة أولا تويرنايس تقرير لجنة أفريقيا وستزود المؤتمر بلمحة موجزة عن نتائج أعمال اللجنة التي أنشأها رئيس الوزراء الدنماركي في عام 2008 بهدف تعزيز التعاون الإنمائي الدولي مع أفريقيا. ويركز التقرير على الصلة البالغة الأهمية بين النمو الاقتصادي وخلق فرص العمل وتحقيق الأهداف الإنمائية للألفية في أفريقيا. ويتناول التقرير على وجه الخصوص السبل الكفيلة بخلق فرص العمل من خلال النمو الذي يقوده القطاع الخاص وتحسين القدرة التنافسية للاقتصادات الأفريقية. وسيجري التركيز بصفة خاصة على تشجيع السياسات والمبادرات المحدودة الرامية لخلق الوظائف اللائقة، وتشجيع مزاولة الأعمال الحرة، وتوفير فرص أكبر للشابات والشبان الأفريقيين من خلال التعليم وتطوير المهارات والحصول على التمويل. وعملت لجنة أفريقيا على لفت اهتمام الجهات المانحة والحكومات الأفريقية والمؤسسات الأفريقية الرئيسية لهذه القضايا.

9- تقرير مرحلي عن إنشاء المؤسسات المالية لعموم أفريقيا

في إطار هذا البند، سيجري إطلاع المؤتمر على آخر التطورات فيما يخص التقدم المحرز في إنشاء المؤسسات المالية للاتحاد الأفريقي، (مصرف الاستثمار الأفريقي، المصرف المركزي الأفريقي وصندوق النقد الأفريقي) وسيقوم المؤتمر بمناقشة التوصيات الواردة في التقرير والموافقة عليها.

10 - النظر في التقرير والتوصيات الرئيسية الصادرة عن لجنة الخبراء للاجتماعات السنوية المشتركة لمؤتمر الاتحاد الأفريقي لوزراء الاقتصاد والمالية ومؤتمر اللجنة الاقتصادية لأفريقيا لوزراء المالية والتخطيط والتنمية الاقتصادية

سيعقد اجتماع الخبراء في الفترة من 25 إلى 28 آذار/ مارس 2010 للتحضير للاجتماعات المشتركة لمؤتمر الوزراء . وفي إطار هذا البند، سيُقدم إلى المؤتمر تقرير اجتماع اللجنة الذي يتضمن الاستنتاجات والتوصيات الرئيسية من أجل النظر في التقرير واعتماده. وسيقدم التقرير رئيس لجنة الخبراء

11 - أي مسائل أخرى

قد يرغب المؤتمر في النظر في أي مسألة أخرى قد تعرض عليه.

12 - النظر في مشروع البيان الوزاري ومشاريع القرارات واعتمادها

في إطار هذا البند، سينظر المؤتمر في مشروع البيان الوزاري للسياسة العامة الذي يوضح وجهات نظر الوزراء بشأن موضوع المؤتمر والمسائل المتعلقة بالسياسة والقضايا التنفيذية الأخرى.

13 - اختتام المؤتمر

سيدلي كل من الأمين التنفيذي للجنة الاقتصادية لأفريقيا ورئيس مفوضية الاتحاد الأفريقي ملاحظات ختامية موجزة، وسيخلص رئيس مكتب المؤتمر النتائج الرئيسية للمداولات ويعلن اختتام الاجتماع.